

For English see below

DELAVNICA SUE DANIEL, 29.8. – 1.9.2016

Dragi prijatelji,

tudi letos se na Krušče vrača **Sue Daniel**, mednarodno izredno uveljavljena psihodramatičarka in ena pionirk psihodrame v Avstraliji z več kot 35-letnimi izkušnjami v psihodramskem izobraževanju in superviziji, ki redno predava po vsem svetu (Avstralija, Japonska, Singapur, Nova Zelandija, Švedska, Italija, Francija, Španija, Portugalska, Grčija, Bolgarija, Rusija, Slovenija, Norveška, Turčija, Kanada, Argentina, Brazilija, Estonija, Velika Britanija, Avstrija, Združene države Amerike, Srbija, Kolumbija, Indija, Kitajska in Hrvaška).

Vodila bo štiridnevno psihodramsko delavnico (25 terapevtskih ur), ki bo potekala v studiu na Kruščah v bližini Cerknice **od ponedeljka, 29. avgusta, do četrta, 1. septembra 2016**, vsak dan od 16:00 do 21:00 s krajšim odmorom.

Za delavnico niso potrebne predhodne izkušnje v psihodrami. Namenjena je tako tistim, ki vas zanima, kaj je psihodrama, kot izkušenim psihoterapevtom in edukantom, ki se želijo srečati s prvovrstnim psihodramskim delom.

Kotizacija:

- 200 EUR (s plačilom do 15. avgusta 2016)
- Študentje, psihodramski edukanti, člani psihodramske skupine in prijatelji Krušč: 160 EUR (s plačilom do 15. avgusta)
- 240 EUR (s plačilom do 28. avgusta 2016)
- Študentje, psihodramski edukanti, člani psihodramske skupine in prijatelji Krušč: 200 EUR (s plačilom do 28. avgusta)

Podatki za nakazilo:

Studio za raziskavo umetnosti igre, Bezenškova 18, 1000 Ljubljana
d.š. 16880200

Bančni račun: **SI56 0204 4025 4134 323 NOVA LJUBLJANSKA BANKA**
Dunajska 20, 1520 LJUBLJANA, SLOVENIJA SWIFT: LJBASIX

Po novem bo na Kruščem mogoče prespati v hiši za umetniške rezidence.

Več informacij in prijave: tomi.janezic@guest.arnes.si

ENGLISH

WORKSHOP OF SUE DANIEL, AUG 29TH – SEPT 1ST 2016

Dear fiends,

Internationally acclaimed psychodrama psychotherapist, trainer and supervisor **Sue Daniel**, one of the pioneers of Australian psychodrama, with more than 35 years of professional experience, directing workshops around the whole world (Australia, Japan, Singapore, New Zealand, Sweden, Italy, France, Spain, Portugal, Greece, Bulgaria, Russia, Slovenia, Norway, Turkey, Canada, Argentina, Brazil, Estonia, U.K., Austria, the USA, Serbia, Colombia, India, China and Croatia) is returning to Krušče to direct a four-days workshop for beginners and experienced psychodramatists and psychotherapists.

Workshop will be held at Krušče studio from **Monday, August 29th to Thursday, September 1st 2016**, every day from 16:00 p.m. to 21:00 p.m. with a short break.

Fee:

- 200 eur (if paid before August 16th)
- Students, psychodrama trainees, member of the psychodrama group, friends of Krušče: 160 eur (if paid before August 16th)
- 240 eur (if paid before August 29th)
- Students, psychodrama trainees, member of the psychodrama group, friends of Krušče: 200 eur (if paid before August 29th)

Studio za raziskavo umetnosti igre / Studio for Research on the Art of Acting, Bezenškova 18, 1000 Ljubljana / Slovenia

TAX number 16880200

BANK account: **SI56 0204 4025 4134 323** Bank address: **NOVA**

LJUBLJANSKA BANKA Dunajska 20, 1520 LJUBLJANA, SLOVENIJA SWIFT: LJBAS12X

It will be possible to sleep in Krušče at the artistic residence house for a limited number of people. Feel free to ask for more info.

Info and registration:

tomi.janezic@guest.arnes.si

Sue Daniel is a psychodramatist who loves nature, poetry and photography. She is a psychologist and individual and group psychotherapist in private practice living in Melbourne, Australia. She is also an organisational consultant and supervisor. Sue is a Trainer, Educator and Practitioner of Psychodrama (TEP) and one of the early pioneers of psychodrama in Australia and New Zealand. She founded the Psychodrama Institute of Melbourne, the Australian and Aotearoa Board of Psychodrama, the Moreno Psychodrama Society and more recently the psychodrama e-Journal "The Mirror". Sue is also an international trainer and practitioner who works with communities, universities, institutes and organisations throughout the world. She is a Principal Trainer for the Indian Institute of Psychodrama, a Visiting Professor (Honorary) at the Muroran University in Hokkaido, Japan and she chairs the Education Committee of the International Association of Group Psychotherapy and Group Processes (IAGP). Sue is an established author who has written for many journals and has two chapters in two books: "Psychodrama, role theory and the cultural atom" in Psychodrama: Advances in theory and practice (Eds.) Clark Baim, Jorge Burmeister & Manuela Maciel (Routledge, 2013) and "The supervisory relationship in psychodrama training: More than a process" in Supervision in psychodrama: Experiential learning in psychotherapy and training (Eds.) Hannes Krall, Jutta Furst & Pierre Fontaine (Springer, 2007).

www.psychodrama-institute-melbourne.com

This is her third visit to Krušče and she is looking forward to meeting new and old friends.